

70  
11

R1099

Henry receptas Nr.	0
On. №	1
Er. xp. №	11

Juvinai

9

54 7

1-3

LIETUVOS CENTRINIS VALSTYBĖS ARCHYVAS	
F.	R-1099
Ap.	1
B.	11

11 132

LIETUVOS CENTRINIS

4  
Lietuvos Respublika  
V. R. M.  
AULIŲ MIESTO IR APSKR.  
VIRŠININKAS  
41 m. liepos mėn. 15 d.

7  
Valstelių viršaišiams ir antracilių miestų  
Burnistrams

№ 12  
Siauliai

Pasibaigus karo veikimams Lietuvos teritorijoje, vieškeliai, tiltai ir kiti kelio įrenginiai, nuo intensyvaus pėsčiųjų ir mašinų eismo, bombardavimų ir kitų reiškinų liko smarkiai apgadinti, net gali būti katav trofos priekabinti. Todėl valstelių viršaišiams ir antracilių miestų burnistrams įpareigoju atlikti sekanti.

1/ Visi vieškeliai tiek pirmos ir antros rūšies staigoni profilio įubimui turi būti išlyzinti, duobės užtaisytos.  
2/ Kelio klūtis ir užvertimus pašalinti į užgriuvius, plentkraščius ar vasarkelius, tankai, sunkvežimiai ir kt.

3/ Peržiūrėti ir nautifėliuojant remontuoti visus savivaldybių laikomas saugkeliuose ar viešo naudojimo lanku keliuose esančius tiltus.

4/ Jei tiltus yra blogame stovyje arba jie remontuojami, turi būti padarytas laikinas apvažiavimas ir pastatytas perspėjamieji ženklai.

5/ Visiems savivaldybių laikomiems tiltams valstelių viršaišiams reikės iš...

AULIŲ APSKRATIES  
VIRŠININKAS

370 Nr.

*2. sausio v. s. b.*

7  
Siauliai, 1941 m. liepos mėn. ... d.

Valstelių Viršaišiams.

Esant nenormaliam susisiekimui labai nukentėia valstybinis darbas. Pašalinimui šias negeroves įpareigoju valstelių viršaišiams nuo 5. m. liepos mėn. 21 dienos savo valdžiuje aprūpinti tarnautojus, vyketančius tarnybos reikais, susisiekimo priemone-arkliais.

Šia susisiekimo priemone turi teisę naudotis apskrities ribose visi pareigūnai, turį Apskritis Viršininke atitinkamą pažymėjimą.

Arklius su visomis važiuavimui priemonėmis ir patarnevimu, reikalsuojant aukščiau nurodytam pareigūnui, valstelių viršaišiams turi teisę pareikalauti iš kiekvieno valstelių škininke.

Arklių savininkui už tai apmokama pagal susitarimą, bet ne daugiau vieną rublį už kilometrą, iš pareigūno komandiratoės lėšų. Grįžimas tais pačiais atgal neapmokamas.

*1. m. b. ant*  
Apskritis Viršininke

Lietuvos Respublika  
V. H. M.  
MULIŲ MIESTO IR APGŲR.  
VIRŠININKAS  
41 m. liepos mėn. 15 d.

Valdačių viršaišiams ir antradičių miestų  
Burmistrams

№ 12  
Šiuo būdu

Pasibaigus karo veiksmams Lietuvos teritorijoje, vieškeliai, tiltai ir kiti kelio įrengimai, nuo intensyvaus pėdsčių ir masinių eismo, bombardavimų ir kitų veiksnių liko smarkiai apgadinti, net gali būti katastrofos priešastiniai. Todėl valdačių viršaišiams ir antradičių miestų burmistrams įpareigoju atlikti sekantį.

1/ Visi vieškeliai tiek pirmos ir antros rūšies staigėnų profilio, dubinai turi būti išlyginti, duobės užtaisytos.

2/ Kelio klijūtis ir užvertimas pašalinti į užgriuvius, plentkrastžius ar vasarkelius/tankai, sunkvežimiai ir kt..

3/ Peržiūrėti ir neatidėliojant remontuoti visus savivaldybių laikomus saukeliuose ir viešo naudojimo lauko keliuose esančius tiltus.

4/ Jei tiltas yra blogame stovyje arba jis remontuojamas, turi būti padarytas laikinas apvažiavimas ir pastatyta perapėjamoji ženklai.

5/ Visiems savivaldybių laikomiems tiltams valdačių viršaišiai paskiria iš artimesnių gyventojų esančius tiltus nuolat valyti. Senūnai apie esančių jo senūnijos ribose tiltų stovį praneša viršaišiai ne rečiau kaip vieną kartą per mėnesį.

6/ Peržiūrėti, remontuoti ir, reikalui esant, nauji pastatyti kryžkelėse kelio krypties ženklus, kilometrinius stulpus, eismo greičio bei perapėjamuosius ženklus.

7/ Miestuose bei miesteliuose prižiūrėti gatvių, šaligatvių valymą, kiamą, šulinį ir kt. svara ir tvarką.

8/ Savyje su tiltų, plentų miestų ribose ir viešelių remontu padarytas išlaidas apmoka savivaldybė iš priklausomybės, patiekus jei suskaitas.

9/ Stambesnio masto darbai turi būti atliekami taikos būdu.

10/ Dėl kilusių nesėkmių šiuo reikalu kreiptis į Šiuo būdu Apskr. Valdybos statybos skyrių.

11/ Šis aplinkraštis turi būti vykdomas skubiai, vadovaujantis 1949 m. 8. 4. 2-būs leidiniu "statymai ir taisyklės kelių tvarkymo reikalui".

Apskrities Viršinininkas

Apskrities Inžinierius

A K T A S.

1941 m. rugpjūčio mėn. l.d. Komisija sudarė viršaišio Vinco Andrišiu-  
no dalyvaujant seniūnui Jonui Virbalui, patikrinom vieškelius lygintus gre-  
derių su traktoriaus iera ir radom kad žemiau išvardintieji vieškeliai vi-  
sai tvarkingai sulyginoti. Lyginti sekantis vieškeliai:

1. Žeimelis-Lauksodis ilgio.....4 km. sugaišta 10 val. 22/VII
2. Žeimelis-Škakai ilgio.....4,5 " " 7 " 29/VII
3. Lauksodis-Pašvitiny s ilgio.....7,5 " " 4,5. 30/VII
4. Lauksodis-Galčiai-Žeimelis ilgio.....7.0 " " 2.5. 30/VII

Lietuvos Respublika

V. A. P.

LIETUVOS RESPUBLIKA

V A L S A I Š I Ų

1941 m. liepos mėn. 28 d.

~~Pr. 127~~

Šiauliai

Valsaičių Viršaišiams

Papildant Apskritis Viršaininko š.m. liepos mėn. 15 d. Pr. 127 raštą, kelių ir tiltų tvarkymo reika-  
kalu pranešama, kad esančoji sugabenta kai kuriose  
Lentpiuvėse miško medžiaga tiltų remonto reikalams  
kuri buvo laikoma kelių rajono šinioje, tą medžiagą  
viršaišiai gali perimti ir panaudoti tiltų remon-  
tui.

Pastaba: Jeigu Lentpiuvėse atgabentoji miško  
medžiaga būtų skaitoma miškų administ-  
racijos šinioje, tai dėl tos medžiag-  
os perėmimo reikalinga susitarti su  
vistos miškų administracija.

Apekr. Valdybos Pirmininkas

*[Signature]*  
Sekretorius

Apekr. Valdybos Pirmininkas

*[Signature]*  
L. e. apekr. inžinieriaus p. t.

VALSČIAU

5142) 39 st

apžiūrėjęs

*[Signature]*

tarta reikalaut

ta:

reikalavimus

A K T A S.

1941 mt. rugpjūčio mėn. l.d. Komisija sąstatė viršaišio Vinco Andrišiu-  
no dalyvaujant seniūnui Jonui Virbului, patikrinoma vieškelius lygintus gre-  
deriu su traktorio iera ir radom kad žemiau išvardintieji vieškeliai vi-  
sai tvarkingai sulyginoti. Lyginti sekantis vieškeliai:

1. Žeimelis-Lauksodis ilgio.....	4 klm.	sugaišta 10 val.	28/VII
2. Žeimelis-Škakai ilgio.....	4,5 " "	7 " "	29/VII
3. Lauksodis-Tešvitinys ilgio.....	7,5 " "	4,5 " "	30/VII
4. Lauksodis-Gelšiai-Žeimelis ilgio.....	7,0 " "	2,5 " "	30/VII
5. Žeimelis-Ruoniai ilgio.....	3,0 " "	2,5 " "	30/VII

Viso sulyginata kelių.....26,0 klm. per....23,5 val.

Už traktoriaus panaudojimą, pagal susitarimą priklauso po Rb.5 už valandą  
Viso Rb.132,50.

Žibalo sunauduota 160 klg verties Rb.104

Šis aktas surašytas konstatuoti atliktam darbui ir nurašyti  
sunauduotai medžiagai.

Žeimelio valsčiaus  
VIRŠAITIS

Žeimelio II seniūnijos seniūnas

Bus irkt., tačiau pervažiuavus keletą valesių ir  
patikrinus jų kelius, pasirodė, kad keliai drobė-  
ti, tiltų vamzdžiai neušpilti pakankamu žemių  
storium 0,50 metr./, kelio ženklai neatstatyti, ne-  
išskaitomi, arba visai jų nėra.

Persepeju valesių viršaišius ir antracilių  
miestų buržistrus, kad ginėti reiškiniai kas sku-  
biusiai būtų sutvarkyti, nes už galimus nemaloni-  
mus ir katastrofas bus atsakingi įpareigoti asmen-  
ai patikrinus ir radus netvarkoje-bus būdžiams.

Apskr. Vadybos Pirmininkas

L.e. apskr. inžinieriaus p.

reikalavimus

## ZEMĒLĪO miestelio gatvju su senais bei pakeistais pavadinimais.

Buvusis gatvju pavadinimas  
prieš 1940. birželio mėn. 15d.      Dabar pakeista

Telefonograma Nr. 4

1941. IX. 14.

Iš Siaulių apskrities Viršaininko

Viešoms Valsčiaus Viršainiams II eilės miestų burmistrams ir  
nuovados Viršaininkams.

Įsakau Tamstoms iki 8. m. rugsejo mėn. 15 dienos, visų gatvju ir  
akščių pavadinimų nustatytos formos lentelėse (išskobose) parašyti  
dviejomis kalbomis: vokiškai viršuje, lietuviškai apačioje. Eventualiai  
iš bolševikų laikų kilę gatvju bei akščių pavadinimai su grynai  
komunistine tendencija turi būti tuoju pakeisti pavadinimais atatin-  
kamais šių laikų dvasiai. Šiam reikalui sutvarkyti skubiai vietoje su-  
daryti komisiją iš miesto burmistro, valsčiaus viršainio ir politijos  
nuovados viršaininko, mokytojo ar kito tos artities žinovo. Visų pakeis-  
tų bei paliktų tų pačių gatvju bei akščių pavadinimo sąrašas dvi-  
jose egz. pristatyti man iki paminėto termino be pavėlavimo.

SIAULIŲ APSKRITIS

VALSČIAUS

1941 m. rugpjūčio mėn. 2 d.

Nr. 217  
Siauliai

Valsčių Viršainiams ir antros eilės  
miestų burmistrams

Vieni valsčiai atitinkamą Apskr. Valdžybos stat.  
aktyrius raštu buvo įpareigoti nesiididijant  
prieštauti vieškelius, tiltus, atstatyti kelio žen-  
klus ir kt., tačiau pervažinavus keleto valsčių ir  
patikrinus jų kelius, pasirodė, kad keliai dar bū-  
ti, tiltų vamzdžiai neuškilti pakankamu žemių  
storium (0,50 mtr./, kelio ženklai neatstatyti, ne-  
išskaitomi, arba visai jų nėra.

Perspažiu valsčių viršainius ir antros eilės  
miestų burmistrus, kad minėti reiškiniai bus sku-  
bimiai būtų sutvarkyti, nes už galimas nesalomu-  
mus ir katastrofas bus atsakingi įpareigoti asmena,  
ji patikrinus ir radus netvarkoje bus baudžiami.

Apskr. Valdžybos Pirmininkas

L. e. apskr. inžinieriaus p. t.

S Ą R A Š A S

ŽEIMELIO miestelio gatvių su senais bei pakeistais pavadinimais.

Buvusis gatvių pavadinimas  
prieš 1940. birželio mėn. 15d.

Dabar pakeista

Telefonograma Nr. 4

1941. IX. 1d.

Iš Šiaulių Apskritis Viršinininko

Viešama Valsčiaus Viršaičiams II eilės miestų burmistrams ir  
Nuovados Viršinininkams.

Išsakau Tamstoms iki š. m. rugsėjo mėn. 15 dienos, visų gatvių ir  
alkščių pavadinimų nustatytos formos lentelėse (iškabose) parašyti  
dvisiomis kalbomis: vokiškai viršuje, lietuviškai apačioje. Eventualiai  
iš bolševikų laikų kilę gatvių bei alkščių pavadinimai su gryna  
komunistine tendencija turi būti tuojau pakeisti pavadinimais atatin-  
kamais šių laikų dvasiai. Šiam reikalui sutvarkyti skubiai vietoje su-  
daryti komisiją iš miesto burmistro, valsčiaus viršaičio ir politijos  
nuovados viršinininko, mokytojo ar kito tos artities žinovo. Visų pakeis-  
tų bei paliktų tų pačių gatvių bei alkščių pavadinimo sąrašas dvi-  
juose egz. pristatyti man iki paminėto termino be pavėlavimo.

P. Šiaulių Apskritis Viršinininkui

Į tel. Nr. 4.

Pristatoma Žeimelio miestelio  
gatvių sąrašas su senaisiais bei  
pakeistais pavadinimais.

P r i e d a s: sąrašas 2 egz.

V i r š a i t i s

*Alramis*  
Sekretorius

vis. vokie.	47	44,0
" "	73	44,5
" viso	120	108-
vis. vokie.	1	21
" "	2	4
" viso	3	25
vis. vokie.	6	44,5
" "	6	44,5
" viso	12	89-

S A R A Š A S

ŽEMELIO miestelių gatvių su senais bei pakeistais pavadinimais.

Buvusie gatvių pavadinimas  
prieš 1940. birželio mėn. 15d.

Dabar pakeista

7

Telefonograma Nr. 4

1941. IX. 1d.

Iš Šiaulių apskrities Viršinininko

Visiems Valėsčiaus Viršaičiams II eilės miestų burmistrams ir  
Nuovados Viršinininkams.

Įsakau Tamstoms iki š.m. rugsejo mėn. 15 dienos, visų gatvių ir  
aikščių pavadinimų nustatytos formos lentelėse (iškabose) parašyti  
dviejomis kalbomis: vokiškai viršuje, lietuviškai apačioje. Eventualiai  
iš bolševikų laikų kilę gatvių bei aikščių pavadinimai su grynai  
komunistine tendencija turi būti tuojau pakeisti pavadinimais atatin-  
kamais šių laikų dvasiai. Šiam reikalui sutvarkyti skubiai vietoje su-  
daryti komisiją iš miesto burmistro, valėsčiaus viršaičio ir politijos  
nuovados viršinininko, mokytojo ar kito tos srities žinovo. Visų pakeis-  
tų bei paliktų tų pačių gatvių bei aikščių pavadinimo sąrašas dvi-  
juose egz. pristatyti man iki paminėto termino be pavėlavimo.

(pas.) Morsika Šiaulių apskrities Viršinininkas  
perdavė - Kamantauskas  
prieš *Morsika*

ais. viešk.	7	26,3	
" "	4	20,5	
" "	3	11,5	
VR20	14	58,5	
ais. viešk.	55	88-	
ais. viešk.	41	25,5	
" "	79	44,5	
VR20	175	109-	
ais. viešk.	1	21	
" "	2	4	
VR20	3	25	
ais. viešk.	6	44,5	
" "	6	44,5	
VR20	198	231-	

Dėl to  
 miesto  
 gatvių  
 pavadinimų  
 pakeitimui  
 komisiją  
 sudaryti  
 iš burmistro  
 valėsčiaus  
 viršaičio  
 ir politijos  
 nuovados  
 viršinininko,  
 mokytojo  
 ar kito tos  
 srities  
 žinovo.

ICXK



ŽEMĒLIO miestelio gatvių su senais bei pakeistais pavadinimais.

Buvusis gatvių pavadinimas  
prieš 1940. birželio mėn. 15d. Dabar pakeista

Vytauto Didžiojo	Nepakeistas
Daržo	nepakeistas
Dariaus-Gireno	nepakeistas
Liepų	nepakeistas
Antano Smetonos	Dr. J. Basanvičiaus
Vaškų	Dr. V. Kudirkos

Žemėlio valsčiaus  
V I R Š A I T I S

*J. Bravy*  
Sekretorius

miestelių gatvių

Vico

aiš. viešk.	4	26,5
" "	4	20,5
" "	3	11,5
Vico	14	58,5
aiš. viešk.	53	38-
aiš. viešk.	41	28,5
pranešama	79	44,5
" "	195	108-
aiš. viešk.	1	21
" "	2	4
Vico	3	25
aiš. viešk.	6	44,5
" "	6	44,5
Vico	12	231-

*Arka  
2.1.10  
2.1.11  
2.1.12  
2.1.13  
2.1.14  
2.1.15  
2.1.16  
2.1.17  
2.1.18  
2.1.19  
2.1.20  
2.1.21  
2.1.22  
2.1.23  
2.1.24  
2.1.25  
2.1.26  
2.1.27  
2.1.28  
2.1.29  
2.1.30  
2.1.31  
2.1.32  
2.1.33  
2.1.34  
2.1.35  
2.1.36  
2.1.37  
2.1.38  
2.1.39  
2.1.40  
2.1.41  
2.1.42  
2.1.43  
2.1.44  
2.1.45  
2.1.46  
2.1.47  
2.1.48  
2.1.49  
2.1.50  
2.1.51  
2.1.52  
2.1.53  
2.1.54  
2.1.55  
2.1.56  
2.1.57  
2.1.58  
2.1.59  
2.1.60  
2.1.61  
2.1.62  
2.1.63  
2.1.64  
2.1.65  
2.1.66  
2.1.67  
2.1.68  
2.1.69  
2.1.70  
2.1.71  
2.1.72  
2.1.73  
2.1.74  
2.1.75  
2.1.76  
2.1.77  
2.1.78  
2.1.79  
2.1.80  
2.1.81  
2.1.82  
2.1.83  
2.1.84  
2.1.85  
2.1.86  
2.1.87  
2.1.88  
2.1.89  
2.1.90  
2.1.91  
2.1.92  
2.1.93  
2.1.94  
2.1.95  
2.1.96  
2.1.97  
2.1.98  
2.1.99  
2.1.100*

2  
107A



Šilios 4-ojo Vidurinio Reikalo Vadybos šilios

II šilios šilios

Šilios pavadinimas	Perimta iš I šilios vid. Kelių sk.		Reikis perimti iš Kelių Vadybos		Suma		Lėšų šaltiniai		II šilios šilios	
	Skaičius	Ilgis m.	Skaičius	Ilgis m.	Skaičius	Ilgis m.	Skaičius	Ilgis m.	Skaičius	Ilgis m.
I Mediniai tiltai										
a) apskrities Vadybos šilios										
I šilios viaduk.	37	183,4	3	421,8	40	585,2	2	150,4	160,0	37,2
II šilios viaduk.	52	341,0	-	-	52	341,0	12	86,1	72,1	37,2
III šilios viaduk.	112	1432,1	1	66,5	113	1518,6	-	-	-	56,1
IV šilios gatvė	2	50,6	-	-	2	50,6	1	40,2	-	40,2
V šilios gatvė	4	37,2	-	-	4	37,2	-	-	-	-
<b>Viso</b>	<b>207</b>	<b>2014,3</b>	<b>4</b>	<b>518,3</b>	<b>211</b>	<b>2532,6</b>	<b>21</b>	<b>476,7</b>	<b>232,1</b>	<b>220,9</b>
b) Vėlečių vėlečių ir II šilios šilios šilios										
I šilios viaduk.										
II šilios viaduk.										
III šilios viaduk.										
IV šilios gatvė										
V šilios gatvė										
<b>Viso</b>										
Reparto II Galėtinis Vėlečių konstrukcijos										
III Galėbetoniniai VI betoniniai ir galėbetoniniai										
IV estoniniai ir estoniniai										
<i>Galėbetoniniai</i>										
I šilios viaduk.	4	26,5	-	-	4	26,5	-	-	-	-
II šilios viaduk.	4	20,5	-	-	4	20,5	-	-	-	-
III šilios viaduk.	3	11,5	-	-	3	11,5	-	-	-	-
<b>Viso</b>	<b>14</b>	<b>58,5</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>14</b>	<b>58,5</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<i>Estoniniai vėlečių konstrukcijos</i>										
I šilios viaduk.	55	38-	-	-	55	38-	-	-	-	-
II šilios viaduk.	41	25,5	-	-	41	25,5	-	-	-	-
III šilios viaduk.	73	44,5	-	-	73	44,5	-	-	-	-
<b>Viso</b>	<b>175</b>	<b>108-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>175</b>	<b>108-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<i>Mediniai šilios</i>										
I šilios viaduk.	1	21	-	-	1	21	-	-	-	-
II šilios viaduk.	2	4	-	-	2	4	-	-	-	-
<b>Viso</b>	<b>3</b>	<b>25</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>3</b>	<b>25</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<i>Šilios šilios</i>										
I šilios viaduk.	6	44,5	-	-	6	44,5	-	-	-	-
II šilios viaduk.	6	44,5	-	-	6	44,5	-	-	-	-
<b>Viso</b>	<b>12</b>	<b>89-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>12</b>	<b>89-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>



1946

3

VALDŽIAUS KASPIETĪS VALDĒB.  
KASPIETĪS SKYRIUS  
1946

Valsts Savivaldības ir antracēliju  
Miestu Burmistrs

11

(ai)

Valsts Savivaldības ir Antracēliju  
Miestu Burmistrs

Likvidāvis: bolševiku, iestīgus apskrišu keliu skyrius, visi  
tiltai esantieji vieškeluose, neišskiriant ir tiltu per plukdomas upēs  
kurios ankščiau ušlaikē Keliu Valdyba, perējo apskrišu Valdybu miestu  
burmistru ir valsts viršaišu Minon.

(ai)

Tiltus, kuriu anga mašēnē uz 6,00 mtr. ušlaikē Valsts Viršaišu  
angos 6,00 mtr. ir daugiau-apskrišu valdybos.

Vidēus Reikalū Valdybos šinioje esanšu tiltu tiksliam tvarkymui  
mstatyti prašome iki 3/m. lapkrišio mėn. 10 dn. apskr. Valdybai suteikti  
pagal siunčiama pavyzdī žinias, neišskirant ir apskr. Valdybos šinioje  
esanšu tiltu ir papildomai pasiskinti:

Kurie tiltai, kokiuose keliuose, per kokias upēs ir kokios angos  
numatoma atstatyti, naujai statyti ir remontuoti iki 1942 met. balandžio  
mėn. 1 dn.

Kuriems tiltams, kokio ilgio, kokiuose keliuose ir per kokias  
upēs reikalinga samdyti nuolatiniai tiltu sargai.

Kokių yra pageidavimų tiltu tvarkymo srityje.  
P a s t a b a i: pavyzdžio grafoje, lešos iki 1942. IV. I dn. skirs savival-  
dybė rub. ir trūksta rub., apskr. valdybos šinioje esan-  
tiems tiltams, kreditus paskirstys pati apskr. Valdyba.

*[Signature]*  
Apskr. kelių inžinierius

*[Signature]*  
Rastvedys



15 / (cipurka)

Iš jų: \_\_\_\_\_ (skaitmeninis ir žodžiais) \_\_\_\_\_ lapų(ai)

raidingiai lapai \_\_\_\_\_

praleisti numeriai \_\_\_\_\_

lapų su fiziniiais trukumais numeriai (blogai išskaitomi,  
lieti rašalu ir t.t.) \_\_\_\_\_

-vidaus apyrašo \_\_\_\_\_

Pastabos \_\_\_\_\_ (skaitmeninis ir žodžiais) \_\_\_\_\_ lapų(ai)

Telefonograma N. 2326  
1941 m. gruodžio m. 1 d.

Lo-Sicuelis Apokrius Valybos  
Vidurius rasių viščiščiūms

Višose viščiščiūse daugelis viščiū ypa apte-  
dūms kurias prašoma tuojau apibandyti  
viena kad nebūtų slydė

Už Apokrius Turinoris Plumpa

Priėmė Plumpa

Es kategorijos archyve  
(bylą sudarė davusio asmens pareigos)

Staus  
(paršėde)

Pacruojai  
(v. pavarda)

1990. 09. 25  
(data)